

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2018/205403]

**11 OCTOBRE 2018. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif aux prévisions budgétaires pluriannuelles des communes et des provinces wallonnes**

Le Gouvernement wallon,

Vu le Code de la démocratie locale et de la décentralisation, les articles L1312-3 et L2231-6bis, insérés par le décret-programme du 17 juillet 2018 portant des mesures diverses en matière d'emploi, de formation, d'économie, d'industrie, de recherche, d'innovation, de numérique, d'environnement, de transition écologique, d'aménagement du territoire, de travaux publics, de mobilité et de transports, d'énergie, de climat, de politique aéroportuaire, de tourisme, d'agriculture, de nature, de forêt, des pouvoirs locaux et de logement;

Vu le rapport du 11 juin 2018 établi conformément à l'article 3, 2°, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales;

Vu la demande d'avis dans un délai de 30 jours, adressée au Conseil d'État le 30 août 2018, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1, 2°, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'absence de communication de l'avis dans ce délai;

Vu l'article 84, § 4, alinéa 2, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre des Pouvoirs locaux;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Sont concernées par le présent arrêté, les communes de langue française de la Région wallonne et les provinces wallonnes.

**Art. 2.** Au sens du présent arrêté, l'on entend par :

1° l'Administration : la Direction générale du Service public de Wallonie ayant pour mission la tutelle sur les pouvoirs locaux;

2° le fichier SIC : le fichier de synthèse d'information comptable généré exclusivement au moyen de l'application eComptes mis à disposition des pouvoirs locaux par l'Administration.

**Art. 3.** Les prévisions budgétaires pluriannuelles élaborées par les communes et les provinces visées aux articles L1312-3 et L2231-6bis du Code de la démocratie locale et de la décentralisation tiennent compte des objectifs et des politiques définis dans le programme stratégique transversal qui est adopté en début de législature et des recommandations communiquées chaque année par le Ministre qui a les Pouvoirs locaux dans ses attributions au travers d'une circulaire relative aux prévisions budgétaires pluriannuelles.

**Art. 4.** Chaque année, le Ministre qui a les Pouvoirs locaux dans ses attributions publie une circulaire budgétaire reprenant ses recommandations en matière de prévisions budgétaires pluriannuelles.

**Art. 5.** En fonction de l'évolution de paramètres socio-économiques ou de décisions pouvant avoir des conséquences sur les finances locales, les recommandations reprises dans la circulaire visée à l'article 3 peuvent être actualisées en cours d'exercice budgétaire.

**Art. 6.** Les communes et les provinces annexent leurs prévisions budgétaires pluriannuelles au budget initial et à chaque modification budgétaire transmis à l'Administration dans le cadre de l'exercice de la tutelle régionale.

**Art. 7.** Les prévisions budgétaires pluriannuelles sont communiquées par un fichier SIC mis à disposition par l'Administration via l'application eComptes.

**Art. 8.** Le présent arrêté entre en vigueur pour la première fois lors de l'élaboration des budgets initiaux 2020.

**Art. 9.** La Ministre des Pouvoirs locaux est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 11 octobre 2018.

Pour le Gouvernement :

Le Ministre-Président,

W. BORSUS

La Ministre des Pouvoirs locaux, du Logement et des Infrastructures sportives,

V. DE BUE

—————  
VERTALING

## WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2018/205403]

**11 OKTOBER 2018. — Besluit van de Waalse Regering betreffende de meerjarige begrotingsvooruitzichten van de Waalse gemeenten en provincies**

De Waalse Regering,

Gelet op het Wetboek van de plaatselijke democratie en de decentralisatie, de artikelen L1312-3 en L2231-6bis, ingevoegd bij het programmadecreet van 17 juli 2018 houdende verschillende maatregelen inzake werkgelegenheid, opleiding, economie, industrie, onderzoek, innovatie, digitale technologieën, leefmilieu, ecologische overgang, ruimtelijke ordening, openbare werken, mobiliteit en vervoer, energie, klimaat, luchthavenbeleid, toerisme, landbouw, natuur, bossen, plaatselijke besturen en huisvesting;

Gelet op het verslag van 11 juni 2018, opgesteld overeenkomstig artikel 3, 2°, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Gelet op het verzoek om adviesverlening binnen een termijn van 30 dagen, gericht aan de Raad van State op 30 augustus 2018, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het gebrek aan adviesverlening binnen die termijn;

Gelet op artikel 84, § 4, tweede lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Plaatselijke Besturen;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Onder dit besluit vallen de Franstalige gemeenten van het Waalse Gewest en de Waalse provincies.

**Art. 2.** In de zin van dit besluit wordt verstaan onder :

1° de Administratie : het Directoraat-generaal van de Waalse Overheidsdienst belast met het toezicht op de plaatselijke besturen;

2° het "ESER"-bestand : het bestand van synthese van de boekhoudkundige inlichtingen, uitsluitend gegenereerd door de toepassing "eComptes", door de Administratie ter beschikking gesteld van de plaatselijke besturen.

**Art. 3.** De meerjarige begrotingsvooruitzichten opgemaakt door de Waalse gemeenten en provincies bedoeld in de artikelen L1312-3 en L2231-6*bis* van het Wetboek van de plaatselijke democratie en de decentralisatie houden rekening met de doelstellingen en het beleid die zijn vastgelegd in het overkoepelend strategisch programma dat bij het begin van de legislatuur wordt aangenomen en met de aanbevelingen die elk jaar door de Minister van Plaatselijke besturen worden meegedeeld via een omzendbrief met betrekking tot de meerjarige begrotingsvooruitzichten.

**Art. 4.** De Minister van Plaatselijke besturen maakt jaarlijks een begrotingsomzendbrief bekend met zijn aanbevelingen inzake meerjarige begrotingsvooruitzichten.

**Art. 5.** In functie van de evolutie van de sociaal-economische parameters of beslissingen die gevolgen kunnen hebben op de financiën van lokale besturen, kunnen de aanbevelingen opgenomen in de omzendbrief bedoeld in artikel 3 in de loop van het begrotingsjaar worden bijgewerkt.

**Art. 6.** De gemeenten en provincies voegen hun meerjarige begrotingsvooruitzichten bij de aanvankelijke begroting en bij elke begrotingswijziging overgemaakt aan de Administratie in het kader van de uitoefening van het regionale toezicht.

**Art. 7.** De meerjarige begrotingsvooruitzichten worden meegedeeld op een "ESER"-bestand dat door de Administratie ter beschikking wordt gesteld via de toepassing "eComptes".

**Art. 8.** Dit besluit treedt voor het eerst in werking bij de uitwerking van de initiële begrotingen 2020.

**Art. 9.** De Minister van Plaatselijke Besturen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 11 oktober 2018.

Voor de Regering :

De Minister-President,

W. BORSUS

De Minister van de Plaatselijke Besturen, Huisvesting en Sportinfrastructuur,

V. DE BUE

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

### BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2018/14554]

**18 OKTOBER 2018.** — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende vaststelling van de handelingen en werken die aan een stedenbouwkundige vergunning onderworpen zijn maar vrijgesteld van het voorafgaand advies, van het controlebezoek en van het gelijkvormigheidsattest van de Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op het Brussels Wetboek van Ruimtelijke Ordening (BWRO) vastgesteld bij besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 9 april 2004 en geratificeerd door de ordonnantie van 13 mei 2004, en onlangs gewijzigd door de ordonnantie van 30 november 2017 tot hervorming van het Brussels Wetboek van Ruimtelijke Ordening en van de ordonnantie van 5 juni 1997 betreffende de milieuvergunningen en tot wijziging van aanverwante wetgevingen, met name de artikelen 124, § 1, tweede lid, en 193;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 10 juni 2004 houdende vaststelling van de handelingen en werken die aan een stedenbouwkundige vergunning onderworpen zijn maar vrijgesteld van het voorafgaand advies, van het controlebezoek en van het gelijkvormigheidsattest van de Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp;

Gelet op het advies nr 63.915/2/V van de Raad van State gegeven op 10 september 2018 overeenkomstig artikel 84, § 1, lid 1, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

### REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2018/14554]

**18 OCTOBRE 2018.** — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale déterminant les actes et travaux soumis à permis d'urbanisme dispensés de l'avis préalable, de la visite de contrôle et de l'attestation de conformité du Service Incendie et d'Aide médicale urgente

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu le Code bruxellois de l'Aménagement du Territoire (CoBAT) codifié par un arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 9 avril 2004, ratifié par une ordonnance du 13 mai 2004, et dernièrement modifié par l'ordonnance du 30 novembre 2017 réformant le Code bruxellois de l'Aménagement du Territoire et l'ordonnance du 5 juin 1997 relative aux permis d'environnement et modifiant certaines législations connexes, notamment les articles 124, § 1<sup>er</sup>, alinéa 2, et l'article 193;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 10 juin 2004 déterminant les actes et travaux soumis à permis d'urbanisme dispensés de l'avis préalable, de la visite de contrôle et de l'attestation de conformité du Service Incendie et d'Aide médicale urgente;

Vu l'avis n° 63.915/2/V du Conseil d'État donné le 10 septembre 2018 en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973;